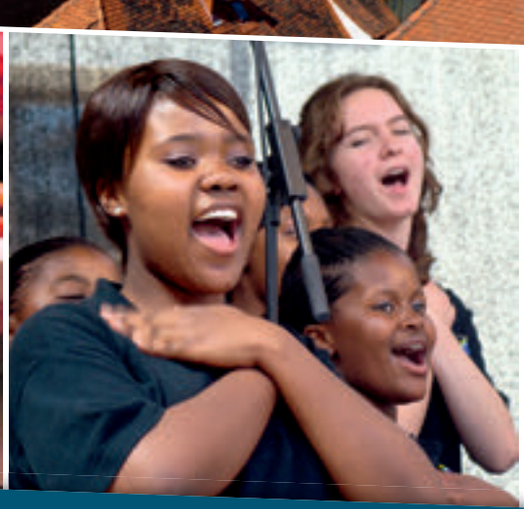
European Choir Games



Graz, Österreich
14. – 21. Juli 2013

AN INTERKULTUR EVENT

European Choir Games

Singing together brings Nations together

European Choir Games 2013

Wer wird der erste Chor-Europameister?

Mit Großveranstaltungen der Chormusik haben INTERKULTUR und die Stadt Graz bereits beste gemeinsame Erfahrung: 2008 fanden hier die 5. World Choir Games statt, 2011 folgten die Chorweltmeisterschaft für die Jugend und der Grand Prix der Chormusik. Naheliegend also, auch die 1. European Choir Games in Graz auszurichten, der Stadt, die mit ihren wunderbaren Spielstätten, ihrer zentralen Lage und ihrer Gastfreundlichkeit in Europa für eine solche Veranstaltung die beste Wahl ist.

Wie immer bei den INTERKULTUR-Veranstaltungen, so gibt es auch bei den European Choir Games Teilnahmemöglichkeiten für Chöre aller Art und jeden Entwicklungsstandes. Und auch außereuropäische Chöre sind willkommen, denn die Austrian Open Competition ist – ganz im Sinne der weltoffenen Haltung der Stadt – offen für alle, die ihre Freude am Musizieren mit Gleichgesinnten aus aller Welt zeigen wollen.

Und noch mehr Offenheit demonstriert Graz in diesem Jahr: Die 1. Internationale Interreligiöse Konferenz führt viele Religionen dieser Welt zusammen. Grund genug, diesen Anspruch in der Musik fortzusetzen und mit dem SONGS OF SPIRIT Festival die Chormusik aller Religionen und Glaubensrichtungen zu feiern und einem breiten internationalen und interreligiösen Publikum zu präsentieren.

Grußworte

Günter Titsch

Hermann Schützenhöfer

Mag. Siegfried Nagl

Liebe Freunde der Chormusik,

herzlich willkommen in Graz, willkommen in der Stadt, die bei unseren Sängerinnen und Sängern aus aller Welt mittlerweile als singefreudigste Stadt in Österreich wahrgenommen wird. Hier fanden 2008 die World Choir Games, der größte Chorwettbewerb der Welt statt, und 2011 wurden im herrlichen Stefaniensaal und an anderen Orten die Chorweltmeisterschaft für die Jugend und der Grand Prix der Chormusik ausgetragen.
INTERKULTUR lädt Sie nun zur Premiere einer weiteren Großveranstaltung ein. Die 1. European Choir Games bieten neben den weltumspannenden World Choir Games nun auch kontinentale Meisterschaften. Alle internationalen Chören sind eingeladen, sich ganz im Sinne des chorolympischen Mottos „Dabei sein ist die höchste Ehre“ im sängerischen Wettbewerb zu vergleichen, in Konzerten zu singen und ein eindrucksvolles, lebensfrohes Musikfest zu erleben.
Natürlich erhalten auch alle Chöre, die nicht auf dem Europäischen Kontinent beheimatet sind, hervorragende Möglichkeiten, an diesem Fest des Gesangs teilzunehmen. Die Stadt Graz präsentiert sich einmal mehr offen für Chöre aus aller Welt. Begleitend zu den 1. European Choir Games wird es ein Festival „SONGS OF SPIRIT“ geben, das anlässlich einer internationalen interreligiösen Konferenz gestaltet wird.
Ich lade alle Chöre der Welt herzlich ein, im Juli 2013 nach Graz zu kommen und unser Festival zu bereichern.

Ihr
Günter Titsch
Präsident INTERKULTUR

1. European Choir Games

„Wo die Sprache aufhört, fängt die Musik an“, schrieb einst E.T.A. Hoffmann und weist damit auf den besonderen Wert musikalischer Klangerlebnisse hin. Musik ist international verständlich und völkerverbindend. Gerade dieser Aspekt der Interkulturalität stellt eine wertvolle Basis für die Europäische Chormeisterschaft 2013 dar, die wir in Kürze in der Steiermark erleben dürfen.

Wir sind stolz, Gastgeber und Austragungsort für diese erste kontinentale Ausführung der World Choir Games in Europa sein zu dürfen. Es zeigt uns, dass unser Land mit hunderten steirischer Chöre und einem beachtlichen chorischen Netzwerk über die Grenzen hinaus als Kulturstandort wahrgenommen und geschätzt wird.

In diesem Sinne wünsche ich allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern der 1. Europaen Choir Games erfolgreiche Wettkämpfe sowie zahlreiche Begegnungen und unvergessliche Erlebnisse im grünen Herzen Österreichs. Mein besonderer Dank gilt an dieser Stelle sowohl dem Organisationsteam als auch jedem einzelnen Mitwirkenden, denn nur gemeinsam kann eine derart beeindruckende Großveranstaltung gelingen.

Ein steirisches Glückauf!
Hermann Schützenhöfer
Landeshauptmann-Stv. Steiermark

Liebe Sängerinnen und Sänger aus Nah und Fern!

Ich freue mich Sie in Graz, im Zentrum des Alpe-Adria-Pannonischen Raums begrüßen zu dürfen. Eine Woche des Grazer Sommers wird ganz im Zeichen der Chormusik stehen. „Die Musik drückt das aus, was nicht gesagt werden kann und worüber zu schweigen unmöglich ist“, hat uns schon Viktor Hugo auf den Weg mitgegeben. Das gilt besonders für diese Woche der musikalischen Künste und der Begegnung. Sie werden sich zum Sangeswettstreit – zu den 1. European Choir Games – treffen und parallel dazu werden sich Vertreterinnen und Vertreter aller Weltreligionen zu einem Dialog in unserer Stadt einfinden. Chöre aller Glaubensrichtungen werden dieses interreligiöse Treffen im Rahmen des SONGS OF SPIRIT Festivals begleiten. Ich bin davon überzeugt, dass die Klangwolke aus Gesang und Gespräch, die in diesen Tagen entstehen wird, nicht auf Graz beschränkt bleibt, sondern in der ganzen Welt hörbar sein wird. Ich freue mich auf Sie alle und heiße sie schon jetzt herzlich willkommen!

Ihr
Mag. Siegfried Nagl
Bürgermeister Graz

Teilnahmemöglichkeiten

1.

European Choir Games | Champions Competition

Für alle Chöre Europas, die bereits internationale Erfahrung in Konzerten und Wettbewerben gesammelt haben.

Das Ziel ist, nach dem Urteil der Jury eine Bronze-, Silber- oder Goldmedaille zu gewinnen oder als bester Chor seiner Kategorie der erste „Champion der European Choir Games“ zu werden!

Wettbewerbskategorien

1. Kinderchöre
2. Gleichstimmige Jugendchöre
3. Gemischte Jugendchöre
4. Gemischte Kammerchöre
5. Gemischte Chöre
6. Frauenkammerchöre
7. Frauenchöre
8. Männerkammerchöre
9. Männerchöre
10. Musica Sacra / Musica Religiosa
11. Musica Contemporanea
12. Jazz & Pop
13. Gospel & Spiritual
14. Folklore

2.

Austrian Open Competition

Für Chöre aus aller Welt, unabhängig von ihrem Leistungsstand.

Das Ziel ist, Wettbewerbserfahrung zu sammeln und eine auf internationalem Niveau fundierte Bewertung durch eine Fachjury zu erhalten. Die teilnehmenden Chöre werden mit einem Bronze, Silber oder Gold Diplom ausgezeichnet und der beste Chor auf der höchsten Leistungsstufe wird Kategoriesieger. Als Kategoriesieger oder auf Vorschlag der Jury besteht außerdem die Option, im Großpreis-Wettbewerb den „Steiermark-Preis“ zu gewinnen.

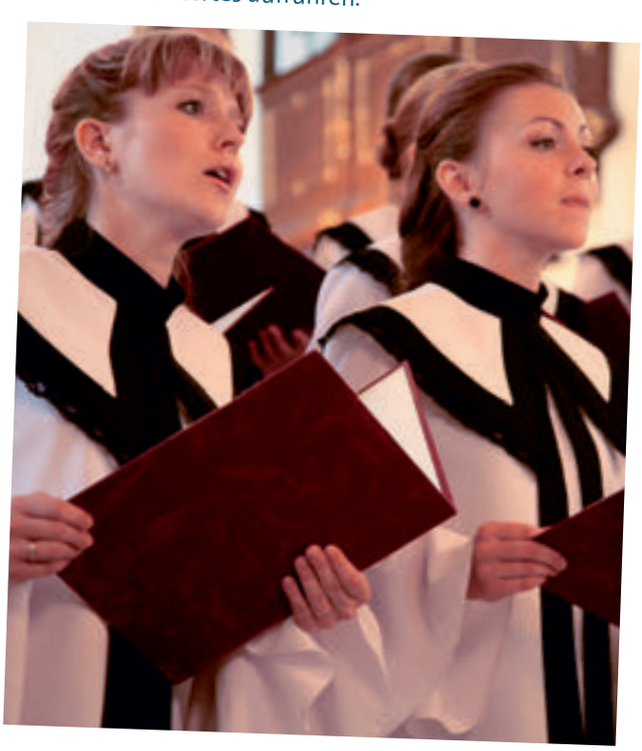
3.

European Choir Games | Freundschaftskonzerte & SONGS OF SPIRIT Festival

Es geht auch ohne Wettbewerb! Auch wenn INTERKULTUR-Wettbewerbe für ihre positive Stimmung zwischen allen Akteuren bekannt sind und die „sportliche Herausforderung“ neben den pädagogischen Vorteilen einer Wettbewerbsteilnahme von Vielen geschätzt werden, gibt es Gruppen, die eine wettbewerbsfreie Teilnahme bevorzugen.

Seien Sie Teil der European Choir Games und treten Sie mit Ihrem Chor in Freundschaftskonzerten auf, schließen Sie sich der großen Chorparade an, genießen Sie Konzerte internationaler Spitzenchöre und tauchen Sie als Zuschauer und Zuhörer in die einzigartige Wettbewerbsatmosphäre ein, – um dann vielleicht zu anderer Gelegenheit selbst ins Geschehen einzugreifen.

Aber die 1. European Choir Games können noch mehr: als thematischer Begleiter der Internationalen Interreligiösen Konferenz 2013 bietet das **SONGS OF SPIRIT-Festival** Auftrittsmöglichkeiten für die Aufführung der Musik aller Religionen und Glaubensrichtungen. Jeder Chor, der mit seinem Gesang die Seele seiner Kultur und seines Glaubens zum Ausdruck bringen möchte, ist herzlich willkommen!
Eine weitere Teilnahmemöglichkeit: Sie können am internationalen **Festivalchor-Projekt** teilnehmen und zusammen mit Chören aus der ganzen Welt die „Messa da Requiem“ von Giuseppe Verdi einstudieren und im Rahmen eines Galakonzertes aufführen.



4.

Beratungsaktivitäten

Proben mit internationalen Chorexperten
Einige der erfahrensten Chorleiter weltweit sind als Juroren, Dozenten oder Mitorganisatoren vor Ort und stellen ihre Kenntnisse zur Verfügung. Sie möchten neue Impulse und Ideen? Bei diesen Proben sind Sie richtig! Auch als Vorbereitung für eine zukünftige Wettbewerbsteilnahme ist diese Teilnahmeoption wichtig.

Beratungskonzerte
Sie haben auch die Möglichkeit, einen Auftritt vor einer internationalen Jury zu haben um ein Bild über Ihre Leistung zu erhalten und von den wertvollen Tipps der internationalen Chorexperten zu profitieren.

Sei dabei!

Mehr Informationen unter:
www.europeanchoirgames.com

Übersicht der Veranstaltungen

Datum	**14. Juli 2013** Sonntag	**15. Juli 2013** Montag	**16. Juli 2013** Dienstag	**17. Juli 201** Mittwoch
Allgemeine Veranstal-tungen	**Ankunft der Chöre**	**Wettbewerbe, Galak** (Stefaniensaal, Minoritensaal, Orphe		
	Eröffnungskonzert (Stefaniensaal)			**Preisverleihun**
Champions Competition		**Kinderchöre** (Kategorie 1)		
		Jugendchöre (Kategorie 2 und 3)		
		Frauenchöre (Kategorie 6 und 7)		
		Männerchöre (Kategorie 8 und 9)		
Austrian Open Competition				
Internationaler Festivalchor-Projekt		**Festivalchor-Projekt**		
Songs of Spirit Festival				**Eröffnung**
Bewertung ohne Wettbewerbs-teilnahme		**Beratungskonzerte und Proben mit internationalen Ch**		
Touristische Angebote		**Touristische Reiseangebote in Österreich**		

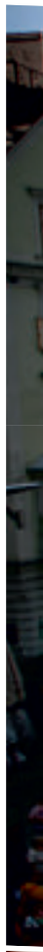
1. European Choir Games
Graz, Österreich · 14. – 21. Juli 2013

li 2013 twoch	18. Juli 2013 Donnerstag	19. Juli 2013 Freitag	20. Juli 2013 Samstag	21. Juli 2013 Sonntag
Galakonzerte, Freundschaftskonzerte & Gemeinsames Singen , Orpheum, Mariahilfkirche, Landhaushof, Landhaushof und in der ganzen Steiermark)				
eihung I.			Preisverleihung II. Abschlusskonzert (Stefaniensaal) Parade der Chöre	
Musica Sacra (Kategorie 10)				
Musica Contemporanea (Kategorie 11)				
Folklore (Kategorie 14)				
Gemischte Chöre (Kategorien 4 und 5)				
Jazz & Pop (Kategorie 12)				
Gospel & Spiritual (Kategorie 13)				
Kategorien 1 – 14			Großpreis Wettbewerb	
		Festivalchor Konzert: Verdi: Requiem		
ng			Schloßberg-Singen: Abschluss „Songs of Spirit“ und interreligiöser Kongress	
len Chorexperten				

Änderungen vorbehalten!

Highlights

- Eröffnungskonzert im Stefaniensaal, einem der besten Konzertsäle Österreichs
- 6 Tage lang Wettbewerbe in den besten Konzertsälen der Stadt, in 2 Wettbewerbsrunden (Champions- und Austrian Open Competition), mit je 14 Kategorien
- Täglich Galakonzerte mit herausragenden Chören
- Täglich Freundschaftskonzerte und gemeinsames Singen in Graz und anderen Ortschaften der Steiermark
- 2 Preisverleihungen, in denen die Teilnehmer mit Diplomen und Medaillen ausgezeichnet werden
- Aufführung von Verdi's Messa da Requiem mit internationalen Chören
- Großpreis-Wettbewerb um den Steiermark-Preis für die Teilnehmer der Austrian Open Competition
- Abschlusskonzert mit den erfolgreichsten Chören des Wettbewerbs
- Große Chorparade durch die Grazer Innenstadt
- SONGS OF SPIRIT Festival mit Abschlussveranstaltung auf dem Grazer Schlossberg
- ...und natürlich das tägliche Kennenlernen und Austausch mit anderen Kulturen, Mentalitäten, Musikstile und Sprachen sowie unzählige Gelegenheiten, Menschen kennen zu lernen, die die Liebe zur Musik eint!



Willkommen in Österreich

Stadt Graz

Die steirische Landeshauptstadt ist die zweitgrößte Stadt Österreichs und Universitätsstadt mit 45.000 Studierenden. Im Jahre 2003 war Graz Kulturhauptstadt Europas. Ihre Altstadt mit dem Renaissance-Kern gehört zum UNESCO Weltkulturerbe und im Jahre 2010 wurde die Weltkulturerbezone um das barocke Schloss Eggenberg erweitert. Seit 2011 gehört Graz überdies als UNESCO City of Design zum Creative Cities Network. Zeitgenössisches Design sieht man auch in moderner Architektur wie der Murinsel und dem Kunsthaus, die sich wie selbstverständlich in die historische Bausubstanz einreihen.

Spielstätten

congress | graz – Stefaniensaal:
einer der renommiertesten Konzertsäle der Stadt mit hervorragender Akustik. Der größte Saal der Veranstaltung für Eröffnung und Abschluss, sowie für Preisverleihungen und Galakonzerte.

congress | graz – Saal Steiermark:
der Saal mit guter Chorakustik für die Wettbewerbe

messe | graz – Halle B :
ein ganz besonderer Schatz inmitten des Messegeländes ist die Freiluftarena B. Entstanden aus der Notwendigkeit, die denkmalgeschützte Dachkonstruktion der ehemaligen Messehalle 11 zu erhalten, ist sie heute das Highlight der Sommersaison. Dadurch ermöglicht sie ein einzigartiges open-air Feeling bei gleichzeitiger Witterungsunabhängigkeit. Die Freiluftarena B ist Austragungsort des Festivalchor-Konzertes (Requiem von Giuseppe Verdi).

Minoritensaal:
prächtiger Barocksaal, im 17. Jahrhundert als Speisesaal des Minoritenklosters konzipiert.

Mariahilfkirche:
eine der schönsten Kirchen der Stadt aus dem frühen 17. Jahrhundert, die vor allem für geistliche Konzerte der ideale Ort ist.

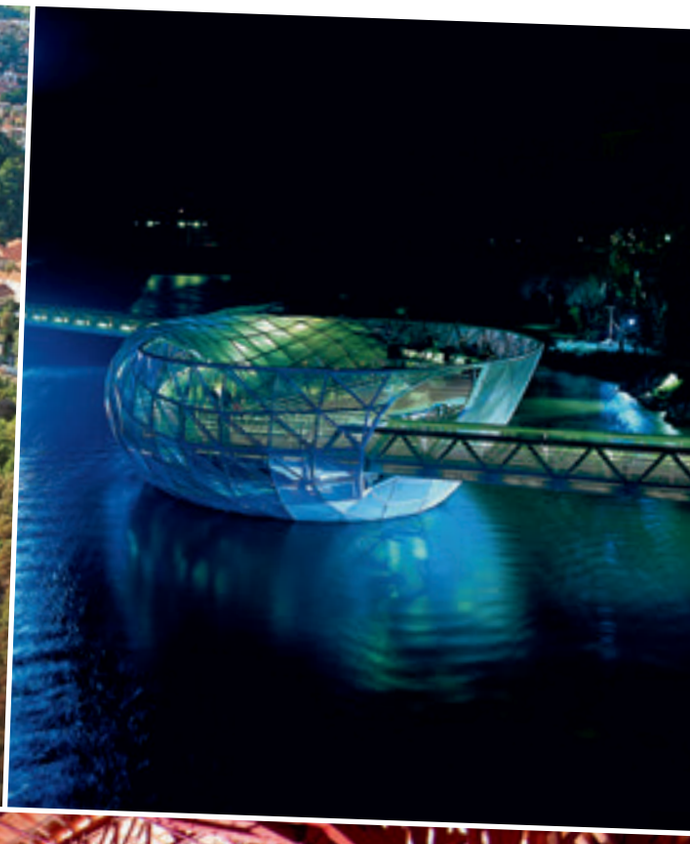
Orpheum:
einer der beliebtesten Veranstaltungsorte der Stadt, in dem alle Kunstrichtungen gleichermaßen zu Hause sind. Wettbewerbsort für die Kategorien Pop & Jazz und Gospel & Spiritual

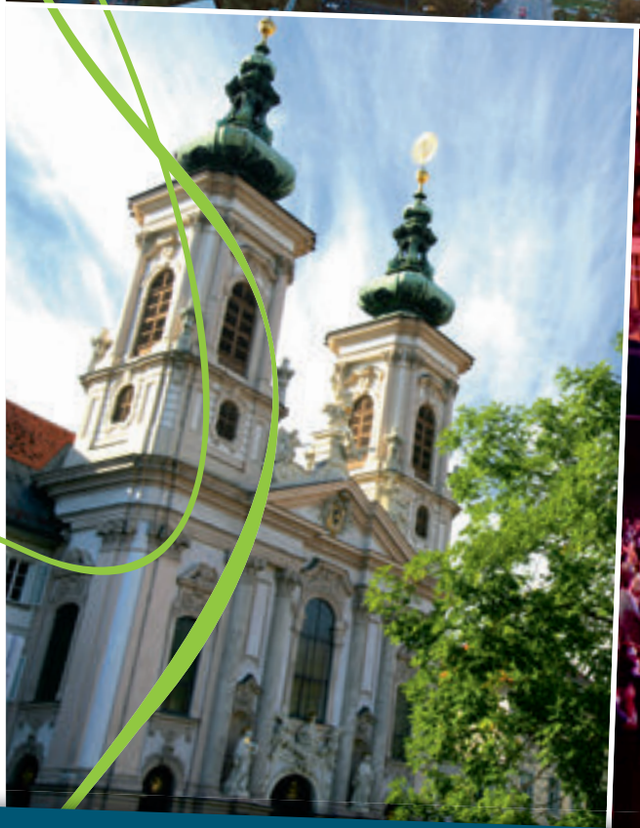
Landhaushof:
der Renaissance-Hof des Landhauses, das seit dem 16. Jahrhundert als Tagungsort des Landtages dient. Venezianisches Flair erwartet die Gäste, wenn im Innenhof unter freiem Himmel die Freundschaftskonzerte und das gemeinsame Singen stattfinden.

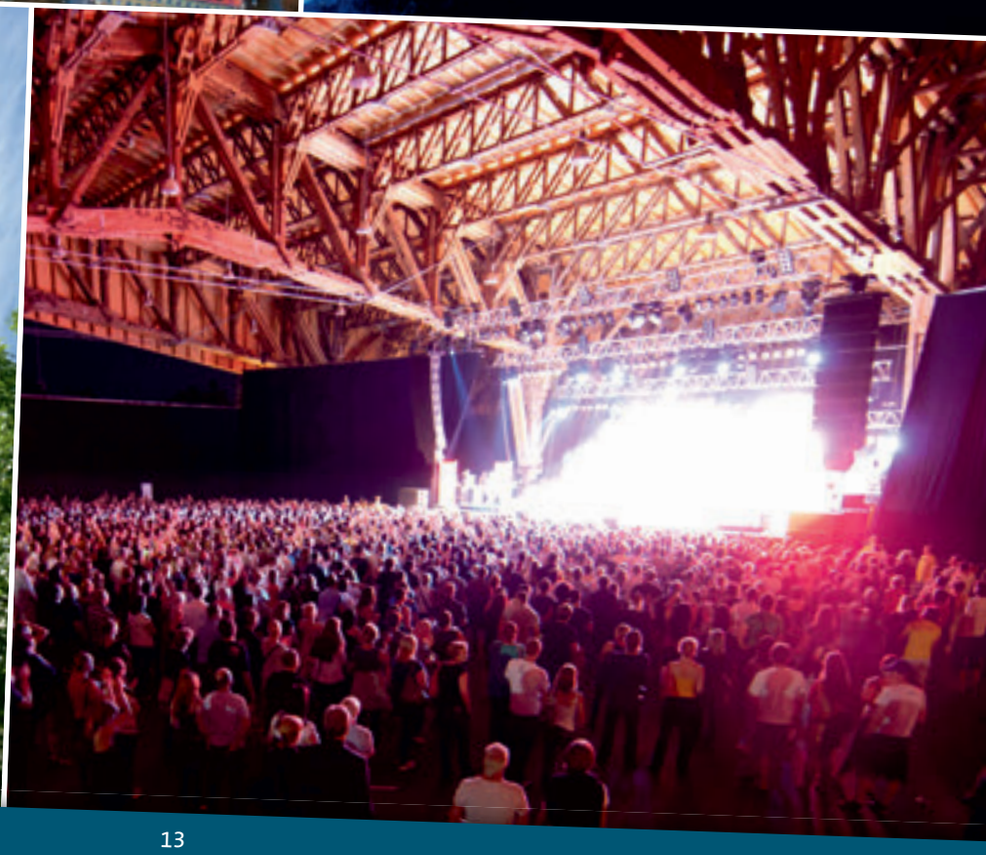
Schloßberg:
ragt 200m über der Stadt auf und offenbart weithin den Blick auf den Uhrturm, eines der Wahrzeichen der Stadt. Der Schlossberg ist außerdem Rosengarten, Weinberg, Freilichtbühne und kulinarischer Treffpunkt mit Winzerhaus, Restaurant, Bar und Café.

Innenstadt:
ist das Zentrum des öffentlichen Lebens in Graz. Hier wird die große Chorparade stattfinden und tausende Gäste sowie Grazerinnen und Grazer die Straßen säumen. An verschiedenen Plätzen wird es auch Konzerte und andere Open-Air-Veranstaltungen geben.

STADT GRAZ







INTERKULTUR

Die INTERKULTUR Welt der Stimmen

INTERKULTUR bringt Menschen aller Nationen, Kulturen und Weltanschauungen durch Chorwettbewerbe und –festivals zusammen. INTERKULTUR legt in seinen Wettbewerben besonderen Wert darauf, dass Chöre jeglichen künstlerischen Niveaus teilnehmen und Erfolg und Anerkennung ernten können. Durch das eigene Musica Mundi Bewertungssystem wird die Vergleichbarkeit auch unterschiedlicher Besetzungen und Genres und wettbewerbsübergreifend sichergestellt und mündet in einer Chor-Weltrangliste. Seit 1988 veranstaltete INTERKULTUR mehr als 120 Wettbewerbe mit rund 280.000 Teilnehmern aus 100 Ländern.

Veranstalter

INTERKULTUR

Schirmherr / Ehrenschutz

Dr. Heinz Fischer (Österreich)
Bundespräsident der Republik Österreich

Veranstalter

INTERKULTUR und **INTERKULTUR Österreich**

unterstützt von

Land Steiermark
Stadt Graz
Graz Tourismus und Stadtmarketing GmbH und
Tourismusverband der Stadt Graz

In Zusammenarbeit mit

Internationale Interreligiöse Konferenz Graz 2013
Chorverband Österreich
Steirischer Sängerbund

Präsident

Günter Titsch (Deutschland)

Ehrenpräsidium

Walter Scheel (Deutschland)
Bundespräsident a.D. der Bundesrepublik Deutschland
Prof. Eric Ericson (Schweden)
Künstlerischer Ehrenpräsident
Mikis Theodorakis (Griechenland)
Künstlerischer Ehrenpräsident

Projekt- und künstlerischer Direktor

Gábor Hollerung (Ungarn)

Künstlerisches Komitee

Prof. Dr. Ralf Eisenbeiß (Deutschland)
Franz M. Herzog (Österreich)
Christian Ljunggren (Schweden)

Projektmanagement

Judit Gaál (Ungarn)
Constanze Grininger (Österreich)

global
global

Grand Prix of Choral Music

Asia Pacific Choir Games
2007 · Jakarta, Indonesien
2009 · Gyeongnam Province, Südkorea
2013 · North Sulawesi, Indonesien

European Choir Games
2013 · Graz, Österreich

European Choir Games

INTERKULTUR
European Choir Games 2013
Ruhberg 1· 35463 Fernwald (Frankfurt/Main) Germany
Telefon: +49 (0)6404 69749-25
Fax: +49 (0)6404 69749-29
E-Mail: ecg2013@interkultur.com
www.europeanchoirgames.com

AN INTERKULTUR EVENT · GRAZ STADT · GRAZ TOURISMUS · mcg | graz · Official Presenting Sponsor: P&G

Bildnachweise:
Titelseite: oben: 1. Graz Tourismus, unten: 1. Fotogruppe Gleisdorf, 2. Fotogruppe Gleisdorf , 3. Fotogruppe Gleisdorf Seite 2 / **Seite 2:** oben: 1. Therese Debono, 2. Ernest Coleman, unten: 1. Phil Didion, 2. INTERKULTUR / **Seite 3:** oben: 1. Fotogruppe Gleisdorf, 2. Fotogruppe Gleisdorf, unten: 1. Creative Mind Studio, 2. Fotogruppe Gleisdorf / **Seite 4:** 1. Clifford Turrell / **Seite 6:** 1. Fotogruppe Gleisdorf, 2. Kevin Husted / **Seite 7:** 1. Fotogruppe Gleisdorf, 2. INTERKULTUR / **Seite 10:** 1. creativmindstudio / **Seite 11:** 1. Fotogruppe Gleisdorf, 2. Cameron Knight, 3. INTERKULTUR / **Seite 12:** 1. Graz Tourismus /**Seite 13:** oben: 1. Graz Tourismus 2. Graz Tourismus unten: 1. Graz Tourismus 2. mcg | graz